

plantronics®

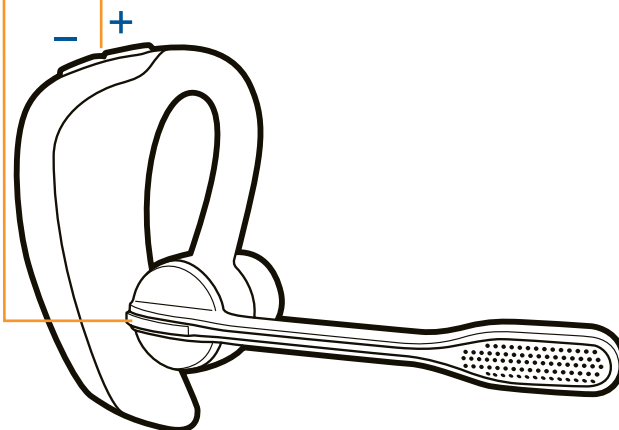
**MÁS
INFORMACIÓN**

**Auricular Bluetooth®
Voyager™ PRO+**

OBSERVE ATENTAMENTE

BOTÓN DE LLAMADA

- **Contestar o finalizar una llamada** (oprime 1 vez)
- **Último número marcado** (oprimir 2 veces)
- **Inicio de marcación activada por voz** (oprime durante 2-segundos hasta escuchar tono)
- **Recuperación de conexión perdida** (oprime 1 vez)
- **Transferencia de audio al o desde el auricular** (oprimir durante 1-segundo en el transcurso de la llamada)
- **Llamada al servicio de voz y texto Vocalyst™ de Plantronics** (oprime 3 veces continuas) (Disponible en EE. UU. únicamente)



BOTONES DE VOLUMEN/ FUNCIÓN SILENCIO

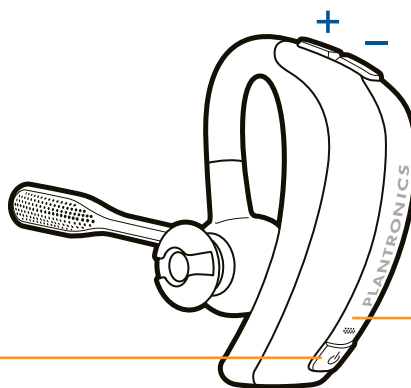
- **Volumen: Subir/bajar** (oprime los botones + o - para cambiar de nivel)
- **Activar/desactivar función Silencio durante una llamada** (oprime durante 1-segundo los botones + y -)
- **Reproducir/pausar audio** (oprimir durante 1-segundo los botones + y -)

INDICADOR

- **Cargando** (rojo sin parpadeo)
- **Estado de la batería** (De 1-6 horas = 1 destello rojo, baja = 2 destellos rojos, crítica = 3 destellos rojos)
- **Llamada perdida** (3 destellos morados que se repiten durante 5 minutos o hasta que se desactiva tocando el botón de llamada)
- **Modo de apareamiento** (destellos rojo y azul que se repiten)
- **Multipunto** (activado = 2 destellos azules, desactivado = 1 destello azul)

BOTÓN DE ENCENDIDO

- **Encender o apagar** (oprimir durante 2-segundos)
- **Alerta de voz que informa nivel de batería** (presiona 1 vez)
- **Activación de modo de apareamiento tras la configuración inicial** (oprimir hasta que el INDICADOR parpadee rojo y azul)



PUERTO DE CARGA MICRO USB

- **Con cargador de CA:**
El tiempo de carga completa es de 90 minutos
- Cargar por completo antes de utilizarlo por primera vez
- El funcionamiento es mejor si está completamente cargado

¡Protégase! Por favor lea la Guía de Seguridad antes de utilizar su nuevo auricular.

CONECTAR A SU TELÉFONO



1. PREPARAR

Active la función Bluetooth del teléfono y añada, busque y encuentre nuevos dispositivos Bluetooth a través de los ajustes del teléfono.

iPhone: Configuración > General > Bluetooth > Activar (inicia la búsqueda de dispositivos)

Smartphone BlackBerry®: Configuración/opciones > Bluetooth: Activar > Buscar dispositivos

VÍDEO TUTORIAL PARA EE. UU.:
www.plantronics.com/pairing



2. CONFIGURAR

Primera vez:

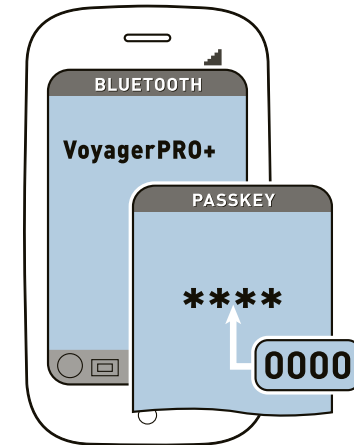
Con el auricular apagado, oprima el botón de encendido para activar el modo de apareamiento Bluetooth. El INDICADOR parpadeará rojo y azul para indicar el modo de apareamiento.

Activación de Multipunto:

Mantenga oprimido el botón de llamada, encienda el auricular y continúe oprimiendo el botón de llamada hasta que el INDICADOR parpadee azul dos veces. (Repetir para desactivar.)

Apareamiento con un segundo teléfono/Reconexión con el original:

Comience en modo desactivado. Mantenga presionado el botón de encendido hasta que el INDICADOR parpadee rojo/azul.



3. CONECTAR

Seleccione "VoyagerPRO+" en la lista de dispositivos Bluetooth que le mostrará el teléfono.

Si el teléfono le solicita una clave, introduzca cuatro ceros (0000). En la pantalla verá ****.

En algunos teléfonos deberá confirmar la conexión con el auricular después del apareamiento.

El INDICADOR dejará de parpadear rojo y azul cuando el apareamiento o la conexión se hayan realizado correctamente.

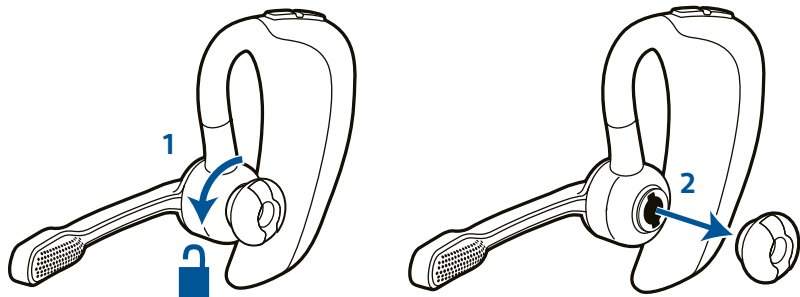
El "apareamiento" conecta el auricular con el teléfono. "Multipunto" le permite utilizar el auricular con dos teléfonos. Active esta función antes de aparearse el segundo teléfono.

COMBINE Y PRUEBE PARA EL MEJOR AJUSTE

El auricular incorpora el extremo del dispositivo mediano. No obstante, puede sustituirlo por el extremo grande o el extremo pequeño incluidos.

Remover el extremo del auricular:

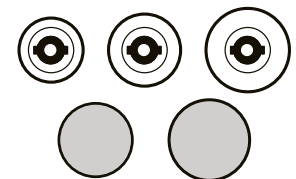
1. Tome el extremo del auricular, empújelo suavemente hacia adentro y gírelo un cuarto hacia la izquierda para desbloquearlo.
2. Separe el extremo del auricular.



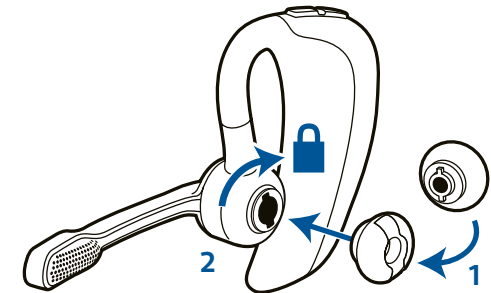
Colocación de un nuevo extremo del auricular:

1. Alinee las pequeñas molduras del extremo con las ranuras del altavoz.
2. Introduzca el extremo en la parte trasera del altavoz suavemente, al mismo tiempo que lo gira un cuarto hacia la derecha. El extremo dejará de girar cuando quede bloqueado.

Si lo desea, coloque las fundas de espuma para que el ajuste sea más cómodo.



Extremos de auricular de plástico blando (P, M, G) y fundas de espuma

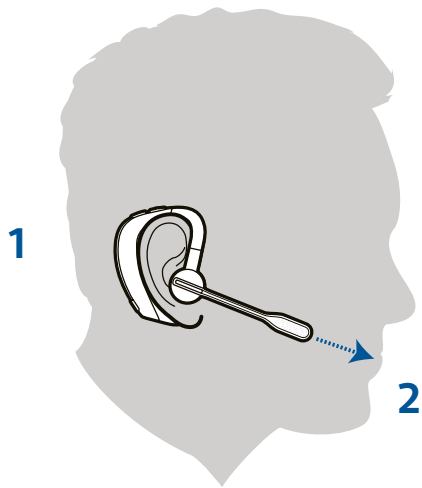


COLÓQUESELO

Para disfrutar de una claridad de sonido óptima y una mayor comodidad, asegúrese de que el auricular se ajuste correctamente.

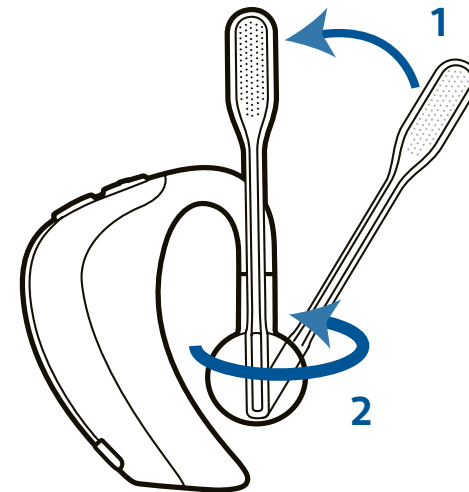
La técnica de "por encima y hacia dentro":

1. Coloque el gancho detrás de la oreja y sitúe el auricular de forma que el altavoz y el extremo del auricular reposen cómodamente sobre su oreja.
2. Gire el brazo hacia arriba o hacia abajo para que el micrófono apunte hacia la boca.



El ajuste de giro rápido:

1. Gire el brazo hasta ponerlo recto.
2. Gire el brazo y el altavoz hacia el otro lado del auricular y bájelo antes de colocarse el auricular en la otra oreja.



MÁS INFORMACIÓN SOBRE MULTIPUNTO

El auricular VoyagerPRO+ de Plantronics incorpora la tecnología Multipunto, que le permite utilizar el mismo auricular con dos teléfonos móviles Bluetooth diferentes.

Para aparear el auricular con un segundo teléfono, consulte [“Conectar a su teléfono”](#).

Cómo iniciar una llamada

Si la función Multipunto está activada, el auricular iniciará una llamada o volverá a marcar el último número utilizado en el teléfono para hacer una llamada saliente.

Si prefiere usar el segundo teléfono apareado, inicie la llamada mediante los controles de ese segundo teléfono. El segundo teléfono activa su conexión con el auricular.

NOTA: El auricular no puede dejar la llamada actual en espera mientras se responde a una llamada en el segundo teléfono.

Cómo responder a una llamada mientras habla por el otro teléfono apareado

Para responder a una segunda llamada en el otro teléfono, deberá finalizar o volver a transferir la llamada actual al primer teléfono. Para transferir la llamada, consulte [“Observe Atentamente”](#).

Si decide perder la segunda llamada, se dirigirá al buzón de voz.

Responder a una llamada entrante en el segundo teléfono mientras se encuentra en una llamada:

1. Para responder a la segunda llamada, oprima el botón de llamada para finalizar la primera.
2. Vuelva a oprimir el botón de llamada para responder a la segunda llamada.

SUGERENCIA: Para evitar problemas con la función Multipunto, utilice el botón de control de llamada del auricular en lugar de los controles del teléfono.

ESCUCHE LAS ALERTAS DE VOZ

El auricular emite varias alertas de estatus, en inglés, cuando se enciende, apaga, queda poca batería durante una llamada o se pierde o recupera la conexión Bluetooth con el teléfono.

LO QUE ESCUCHARÁ	CUÁNDO LO ESCUCHARÁ
"Power On" (Encendido)	Tras oprimir el botón de encendido durante 2-segundos
"Power Off" (Apagado)	Tras oprimir el botón de encendido durante 2-segundos
"Talk-time: (5 hrs, 4 hrs, 3hrs, 2hrs, 1hr)" (Tiempo de conversación: 5 horas, 4 horas, 3 horas, 2 horas, 1 hora)	Después de encender el auricular
"Battery Low" (Batería baja)	Cuando sólo le resten 30 minutos de carga
"Recharge Headset" (Recargue el auricular)	Cuando sólo le resten 10 minutos de carga
"Connected" (Conectado)	Tras activar el auricular o reconectarse a una señal Bluetooth perdida
"Phone 1 Connected" (Teléfono 1 conectado)	Tras encender el auricular o reconectarse a una señal Bluetooth perdida
"Phone 2 Connected" (Teléfono 2 conectado)	Después de aparear el segundo teléfono con la función Multipunto
"Pairing" (Aparear)	Mientras se establece el apareamiento o conexión del auricular y el teléfono
"Pairing Successful" (Apareamiento realizado correctamente)	Cuando el auricular y el teléfono se han apareado o conectado correctamente
"Pairing incomplete, restart headset" (Apareamiento fallido, reinicie el auricular)	Cuando el auricular y el teléfono han intentado aparearse pero no ha sido posible
"Mute On" (Función SILENCIO activada)	Tras oprimir los botones de volumen + y - simultáneamente durante una llamada
"Mute Off" (Función SILENCIO desactivada)	Con la función SILENCIO activada, tras oprimir los botones de volumen + y - simultáneamente durante una llamada
"Lost connection" (Conexión perdida)	Cuando el teléfono pierde la conexión Bluetooth con el auricular
"Volume Maximum" (Volumen máximo)	Cuando se alcanza el nivel de volumen más alto al oprimir el botón de volumen +
"Volume Minimum" (Volumen mínimo)	Cuando se alcanza el nivel de volumen más bajo al oprimir el botón de volumen -

SUGERENCIAS

Transmisión de música y más funciones:

Una vez que el teléfono está conectado, se pueden transmitir archivos de música o audio, como indicaciones GPS o podcasts, mediante el auricular.

El auricular admite A2DP cuando se conecta a un dispositivo con capacidad de transmitir audio A2DP.

PAUSAR/REPRODUCIR: Puede pausar y reproducir archivos de música y audio con los controles del auricular si el dispositivo también admite AVRCP Bluetooth. Sólo tiene que oprimir ambos botones de volumen +/- simultáneamente hasta que oiga un sonido.

Utilice la función Multipunto con una llamada a la vez:

No se puede dejar la llamada actual en espera mientras se responde a una llamada en el segundo teléfono.

Oprima el botón de llamada para finalizar la primera llamada y de nuevo para responder a la segunda llamada.

Verificar el nivel de carga del auricular en un iPhone:

El nivel de la batería del auricular se muestra en la pantalla junto al icono de nivel de la batería del teléfono.

Verificar el nivel de carga:

La alerta de la batería indica el tiempo de conversación que queda tras finalizar la llamada.

Además, puede tocar el botón de encendido para verificar el nivel de carga restante.

Cómo restablecer la conexión:

El auricular intentará restablecer la conexión perdida. Si no lo consigue, oprima el botón de llamada una vez o vuelva a establecer la conexión de forma manual a través del menú de dispositivo Bluetooth del teléfono.

Distancia al teléfono:

Bluetooth ofrece un "rango" de alcance funcional de hasta 10 metros de distancia entre el teléfono y el auricular sin perjudicar la calidad del sonido o interrumpir la conexión.

ESPECIFICACIONES

Tiempo de conversación	Hasta 6 horas de tiempo de conversación
Tiempo de espera	Hasta 5 días en espera
Rango de funcionamiento (distancia)	Hasta 10 metros de alcance
Peso del auricular	17 gramos
Conector de carga	Cable Micro USB con conexión Micro USB y de CA/CC de 100-240 V
Tipo de batería	Polímero de ión-litio recargable (no reemplazable)
Tiempo de carga (máximo)	1 hora y media
Requisitos de alimentación	5 V CC - 180 mA
Versión de Bluetooth	Versión 2.1 + tasa de datos mejorada (EDR), transferencia de paquetes de datos eSCO, Secure Simple Pairing (SSP) si el teléfono lo admite
Funciones Bluetooth	Manos libres v1.5 (HFP), auricular v1.1 (HSP), distribución de audio avanzado (A2DP) y control remoto para vídeo y sonido (AVRCP)
Temperatura de almacenamiento, funcionamiento y carga	0 °C - 40 °C (32 °F - 104 °F)

¿NECESITA MÁS AYUDA?

Soporte para EE. UU.:

1-866-363-BLUE (2583)

Información sobre la garantía limitada de 1 año:

www.plantronics.com/warranty

© 2011 Plantronics, Inc. Todos los derechos reservados. Plantronics, Vocalyst y Voyager Pro+ son marcas comerciales o marcas registradas de Plantronics, Inc. La marca y los logotipos Bluetooth son propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y Plantronics, Inc. los utiliza en virtud de una licencia. iPhone es una marca comercial de Apple Inc. registrada en EE. UU. y otros países. BlackBerry es propiedad de Research In Motion Limited, está registrado en EE. UU. y puede estar pendiente o registrado en otros países. Plantronics, Inc no está aprobada, patrocinada, afiliada ni autorizada de otro modo por Research In Motion Limited. Patentes US 5,210,791; D612,840; D612,834; D612,835; BR D169022011; China ZL200930191189.7; EM 001142582-001; IN 223437; Taiwán D134706; Pendiente de patente. AM84470-02 (03/11)

